



# ASPIJECT®

Selbstaspirierende Injektionsspritze für  
die Infiltrations- und Leitungsanästhesie

## GEBRAUCHSANLEITUNG

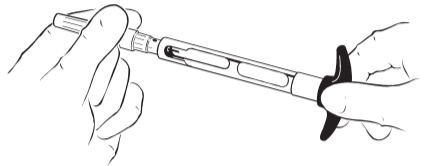
### GEBRAUCHSANLEITUNG

REF 2050 I 2051

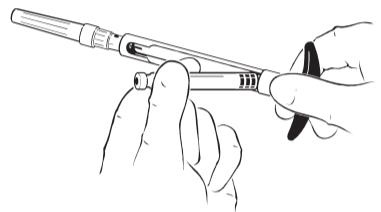
#### VERWENDUNGSZWECK

ASPIJECT® ist für die dentale Lokalanästhesie vorgesehen.

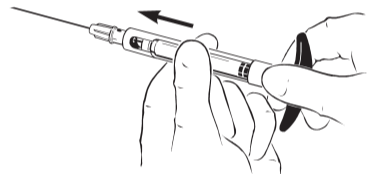
**1.**  
Schrauben Sie eine Standard-Dentalkanüle auf die Spritze.



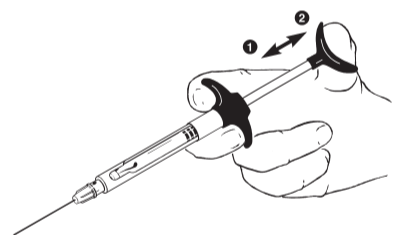
**2.**  
Legen Sie zuerst das hintere Ende der Standard-Zylinderampulle ein, um zu vermeiden, dass die Gummimembran der Zylinderampulle ungenau (d. h. nicht mittig) durchstochen wird (dies kann während der Injektion zu einem Austritt von Flüssigkeit aus der Zylinderampulle führen).



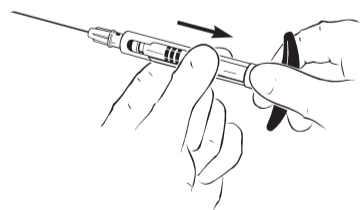
**3.**  
Schieben Sie die Zylinderampulle nach vorne in die Spritze, so dass die Kanüle die Gummimembran der Zylinderampulle durchsticht – achten Sie dabei darauf, dass die Kanüle die Membranmitte durchdringt.



**4.**  
Die „passive“ (automatische) Aspiration erfolgt durch kurzen Druck auf den Spritzenstempel, wodurch die Gummimembran der Zylinderampulle kurzzeitig vom Erhebung an der Basis der Spritze verformt wird.  
Die Aspiration findet statt, wenn die Gummimembran der Zylinderampulle zurückfedert, wodurch ein leichter Unterdruck in der Zylinderampulle entsteht. (Die Aspirationsfunktion hängt von der Elastizität der Gummimembran ab, weshalb nicht alle Zylinderampullen gleichermaßen für die „passive“ Aspiration geeignet sind).



**5.**  
Schieben Sie nach der Injektion die verwendete Zylinderampulle in der Spritze nach hinten, um sie zu entnehmen. Hierzu die Spritze so drehen, dass die offene Seite nach unten zeigt, oder die Zylinderampulle mit einem Finger aus der Spritze heben.



#### REINIGUNG UND STERILISIERUNG

ASPIJECT® wird nicht steril geliefert und sollte vor dem ersten Gebrauch sterilisiert werden. ASPIJECT® widersteht der Reinigung in einem Thermodesinfektor. Verwenden Sie bitte eine geeignete Reinigung für Edelmetallinstrumente und befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers. Wie alle Edelmetallinstrumente sollte die ASPIJECT® vor der Sterilisation sorgfältig abgespült werden um Verfärbung zu vermeiden.

Sterilisieren Sie es in einem Dampfsterilisator für 15 Minuten bei 121°C oder für 3 Minuten bei 134°C.

#### GARANTIE

Die Hersteller-Garantie auf Material und Verarbeitung beträgt 5 Jahre. Nicht unter diese Gewährleistung fallen Schäden, die auf unzureichende Pflege oder unsachgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind.



RØNVIG Dental Mfg. A/S · Gl. Vejlevej 59 · DK-8721 Daugaard · Dänemark  
Tlf.: +45 70 23 34 11 · Fax: +45 76 74 07 98 · E-mail: export@ronvig.com  
www.ronvig.com

